



Bedienungsanleitung



Gefriertisch GN-3D MFT 3DN

INHALTSVERZEICHNIS

1. KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	3
2. TECHNISCHE DATEN	3
3. ELEKTRISCHE INSTALLATION UND PLATZIERUNG	3
4. SICHERHEITSMASSNAHMEN IM HINBLICK AUF DEN BRANDSCHUTZ	3
5. INSTALLATION	4
6. ANSCHLUSS DES ELEKTRISCHEN KABELS AN DAS NETZ	4
7. INSTALLATION	6
8. ANLEITUNG	6
9. REINIGUNG UND WARTUNG	12

1. KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Verordnung des Gesundheitsministeriums 38/2001 Slg. Verordnung 1907/2006/EC - REACH Regulation, 1935/2004/EC – Food contact regulation.

Die Produkte erfüllen die Anforderungen des §26 des Gesetzes Nr. 258/2000 in der jeweils gültigen Fassung. Die Produkte erfüllen die Anforderungen der RoHS-Richtlinie 2015/863/EU, 10/2011, 517/2014, 2015/1094, 2015/1095.

Achtung: Der Hersteller lehnt jegliche Haftung für direkte oder indirekte Schäden ab, die durch unsachgemäße Installation, falsche Eingriffe oder Modifikationen, unzureichende Wartung, unsachgemäße Verwendung oder durch andere Ursachen entstehen, die in den Verkaufsbedingungen aufgeführt sind. Dieses Gerät ist ausschließlich für den professionellen Gebrauch bestimmt und darf nur von qualifizierten Personen bedient werden. Teile, die nach der Einstellung vom Hersteller oder einem beauftragten Fachmann gesichert wurden, dürfen vom Benutzer nicht verändert werden.

2. TECHNISCHE DATEN

Das Etikett mit den technischen Daten befindet sich auf der Seiten- oder Rückseite des Geräts. Bitte lesen Sie vor der Installation den Schaltplan und alle folgenden Informationen im beigegeführten Handbuch.

Netzbreite [MM]	Nettentiefe [MM]	Nettohöhe [MM]	Nettogewicht / kg]	Power Electric [KW]	Wird geladen
1795	900	900	117.00	0.260	230 V / 1N - 50 Hz

3. ELEKTRISCHE INSTALLATION UND PLATZIERUNG

Für die ordnungsgemäße Funktion und Platzierung des Geräts müssen alle vorgeschriebenen Normen für den jeweiligen Markt eingehalten werden. Packen Sie das Gerät aus und prüfen Sie, ob es während des Transports beschädigt wurde. Platzieren Sie das Gerät auf einer waagerechten Fläche (maximale Unebenheit bis zu 2°). Kleine Unebenheiten können mit den verstellbaren Füßen ausgeglichen werden. Wenn das Gerät so aufgestellt wird, dass es mit Möbelwänden in Kontakt kommt, müssen diese Temperaturen von bis zu 60 °C standhalten. Die Installation, Einstellung und Inbetriebnahme müssen von einer qualifizierten Person durchgeführt werden, die für solche Arbeiten autorisiert ist, und dies gemäß den geltenden Normen. Das Gerät kann entweder einzeln oder in Serie mit Geräten unserer Produktion installiert werden. Es ist erforderlich, einen Mindestabstand von 10 cm zu brennbaren Materialien einzuhalten. In diesem Fall müssen entsprechende Maßnahmen getroffen werden, um eine thermische Isolierung der brennbaren Teile sicherzustellen. Das Gerät darf nur auf einer nicht brennbaren Oberfläche oder an einer nicht brennbaren Wand installiert werden. **Vom Hersteller oder seinem Vertreter gesicherte Teile des Geräts dürfen von der Person, die die Installation durchführt, nicht verändert werden.**

4. SICHERHEITSMASSNAHMEN IM HINBLICK AUF DEN BRANDSCHUTZ

- Die Bedienung des Geräts darf nur von erwachsenen Personen durchgeführt werden.
- Das Gerät darf sicher und gemäß den geltenden Normen des jeweiligen Marktes verwendet werden.

Brandschutz in Bereichen mit besonderem Risiko oder Gefährdung

Schutz vor Hitzeeinwirkung

- Das Gerät muss so aufgestellt oder befestigt werden, dass es stabil auf einer nicht brennbaren Unterlage steht oder hängt.

In einem Abstand von weniger als der Sicherheitsdistanz dürfen keine Gegenstände aus brennbaren Materialien in der Nähe des Geräts platziert werden. (Der Mindestabstand zwischen dem Gerät und brennbaren Materialien beträgt 10 cm.)

Tabelle: Brennbarkeitsstufe von Baumaterialien gemäß ihrer Klassifizierung

Brennbarkeitsstufe	Baumaterialien
A – nicht brennbar	Granit, Sandstein, Beton, Ziegel, Keramikfliesen, Putz

Brennbarkeitsstufe	Baumaterialien
B – schwer entflammbar	Akumin, Heraklit, Lihnos, Itaver
C1 – schwer brennbar	Laubholz, Sperrholz, Hartpapier, Resopal
C2 – mittel brennbar	Spanplatten, Solodur, Korkplatten, Gummi, Bodenbeläge
C3 – leicht brennbar	Faserplatten, Polystyrol, Polyurethan, PVC

- Die obige Tabelle enthält Informationen zur Brennbarkeitsstufe von gängigen Baumaterialien. Geräte müssen sicher installiert werden. Bei der Installation sind außerdem die entsprechenden Planungs-, Sicherheits- und Hygienevorschriften zu beachten:
- Brandschutz von lokalen Geräten und Wärmequellen
- Brandschutz in Bereichen mit besonderem Risiko oder Gefährdung
- Schutz vor Hitzeeinwirkung

5. INSTALLATION

Wichtig: Der Hersteller übernimmt keinerlei Garantie für Mängel, die durch unsachgemäße Verwendung, Nichtbeachtung der in der beigelegten Bedienungsanleitung enthaltenen Anweisungen oder unsachgemäßen Umgang mit den Geräten entstehen. Die Installation, Anpassung und Reparatur von Geräten für Großküchen sowie deren Demontage aufgrund möglicher Beschädigungen der Gaszufuhr dürfen ausschließlich im Rahmen eines Wartungsvertrags durchgeführt werden. Ein solcher Vertrag kann mit einem autorisierten Händler abgeschlossen werden, wobei technische Vorschriften, Normen sowie Vorschriften für die Installation, die Stromversorgung, den Gasanschluss und die Arbeitssicherheit einzuhalten sind. Technische Anweisungen zur Installation und Einstellung sind AUSSCHLIESSLICH für spezialisierte Techniker bestimmt. Die folgenden Anweisungen richten sich an den für die Installation qualifizierten Techniker, damit alle Vorgänge so korrekt wie möglich und gemäß den geltenden Normen ausgeführt werden können. Alle Arbeiten im Zusammenhang mit der Einstellung usw. müssen ausschließlich bei vom Netz getrennten Geräten durchgeführt werden. Sollte es notwendig sein, das Gerät unter Spannung zu halten, ist äußerste Vorsicht geboten. Der Typ des Geräts für die Abzugsinstallation ist auf dem Typenschild angegeben und entspricht Geräten des Typs A1.

6. ANSCHLUSS DES ELEKTRISCHEN KABELS AN DAS NETZ

Installation der Stromzufuhr – diese Zufuhr muss separat abgesichert sein. Dies erfolgt durch einen passenden Leistungsschutzschalter mit einem Nennstrom, der von der Leistung des installierten Geräts abhängt. Die Leistung des Geräts entnehmen Sie dem Typenschild auf der Rückseite (oder Seite) des Geräts. Der angeschlossene Schutzleiter muss länger sein als die anderen Leiter. Schließen Sie das Gerät direkt an das Netz an. Es ist erforderlich, zwischen Gerät und Netz einen Schalter mit einem Mindestkontaktabstand von 3 mm zu installieren, der den geltenden Normen und Belastungsanforderungen entspricht. Der Schutzleiter (gelb-grün) darf durch diesen Schalter nicht unterbrochen werden. Geräte, die für den Anschluss an eine Steckdose vorgesehen sind, dürfen nur angeschlossen werden, wenn die Steckdose ordnungsgemäß abgesichert ist. In jedem Fall muss das Netzkabel so verlegt werden, dass es an keiner Stelle eine Temperatur erreicht, die 50 Grad über der Umgebungstemperatur liegt. Bevor das Gerät an das Netz angeschlossen wird, muss sichergestellt werden:

- Der vorgeschaltete Leistungsschutzschalter und die interne Verkabelung halten die Strombelastung des Geräts aus (siehe Typenschild).
- Die Stromversorgung ist mit einer wirksamen Erdung ausgestattet, die den Normen des jeweiligen Marktes und den gesetzlichen Vorgaben entspricht.
- Die Steckdose oder der Schalter in der Stromzufuhr sind gut vom Gerät aus zugänglich.
- Das elektrische Anschlusskabel des Geräts besteht aus ölbeständigem Material.

Wir lehnen jegliche Verantwortung ab, wenn diese Normen nicht eingehalten werden oder die oben genannten Grundsätze verletzt werden. Vor der ersten Inbetriebnahme muss das Gerät gemäß der Anweisungen im Abschnitt „Reinigung und Wartung“ gereinigt werden. Das Gerät muss über eine

Schraube mit Erdungssymbol geerdet werden.

- Stecken Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen in die Steckdose und ziehen Sie ihn nicht durch Ziehen am Netzkabel heraus!
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosen.
- **Der Netzanschlusspunkt darf maximal die folgende Impedanz aufweisen: $Z_{MAX} = 0,042 + j 0,026 \Omega$ für Phasenleiter und $0,028 + j 0,017 \Omega$ für den Neutralleiter.**

SICHERHEIT

- Auf eine ebene und stabile Oberfläche zu legen.
- Installation und Reparaturen werden ausschließlich von einem qualifizierten Servicetechniker durchgeführt. Entfernen Sie keine Komponenten oder Servicepaneele dieses Produkts.
- Machen Sie sich mit lokalen und nationalen Standards vertraut, um die folgenden Bedingungen einzuhalten: Arbeitsschutzgesetze, BS EN-Verhaltenskodex, Brandschutzmaßnahmen, IEE-Elektroverkabelungsvorschriften, Bauvorschriften.
- Verwenden Sie KEINE Düsen- oder Hochdruckreiniger zur Reinigung des Geräts.
- Das Gerät NICHT im Freien benutzen.
- VERWENDEN Sie dieses Gerät NICHT zur Aufbewahrung medizinischer Vorräte.
- KEINE elektrischen Geräte (z. B. Heizgeräte, Eismaschinen usw.) im Gerät verwenden.
- TRETEN Sie NICHT auf oder lehnen Sie sich nicht an den Sockel, die Schubladen oder Türen.
- NICHT zulassen, dass Öl oder Fett mit Kunststoffteilen oder Türdichtungen in Kontakt kommen. Wenn Kontakt auftritt, reinigen Sie sie sofort.
- Flaschen mit hohem Alkoholgehalt müssen geschlossen und vertikal in den Kühlschrank gestellt werden.
- Das Gerät immer aufrecht zu tragen, zu lagern und zu handhaben und es durch das Greifen der Basis zu bewegen.
- Schalten Sie das Netzteil immer vor der Reinigung des Geräts aus und trennen Sie es.
- Halten Sie alle Verpackungen außerhalb der Reichweite von Kindern. Entsorgen Sie die Verpackung gemäß den Vorschriften der örtlichen Behörden.
- Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es von einem Vertreter oder einem empfohlenen qualifizierten Techniker ersetzt werden, um eine Gefahr zu vermeiden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen benutzt werden, die Aufsicht erhalten haben oder die Anweisungen am Gerät verwenden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.

hen.

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Der Schalldruckpegel an der Arbeitsstation liegt deutlich unter 70 dB.
- Maximale Belastung jedes Regaltyps: 20 kg.

7. INSTALLATION

Hinweis: Wenn das Gerät nicht aufrecht gelagert oder bewegt wurde, lassen Sie es etwa 12 Stunden in aufrechter Position stehen, bevor es in Betrieb genommen wird. Im Zweifel lassen Sie das Gerät stehen.

1. Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung. Stellen Sie sicher, dass alle schützenden Kunststofffolien und schichten von allen Oberflächen gründlich entfernt sind.
2. Halten Sie einen Abstand von 20 cm (7 Zoll) zwischen dem Gerät und den Wänden oder anderen Gegenständen zur Belüftung. Wenn das Hindernis eine Wärmequelle ist, erhöhen Sie diesen Abstand. Hinweis: Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen, reinigen Sie die Regale und das Innere mit Seifenwasser.
3. Stellen Sie die Bremsen an den Rädern so ein, dass das Gerät stillsteht, ODER richten Sie das Gerät aus, indem Sie die Schraubenfüße einstellen.

Regale zusammenbauen

1. Platzieren Sie auf jeder Seite des Schrankes ein Set Regalstreifen in der gewünschten Höhe.
2. Schiebe das Regal an ihren Platz.
3. Wiederhole das für die restlichen Regale.

Hinweis: Dies ist entscheidend, um eine ordnungsgemäße Kondenswasserentwässerung sicherzustellen.

Lebensmittelhandhabung und -lagerung

Um die besten Ergebnisse mit Ihrem Gerät zu erzielen, befolgen Sie diese Anweisungen:

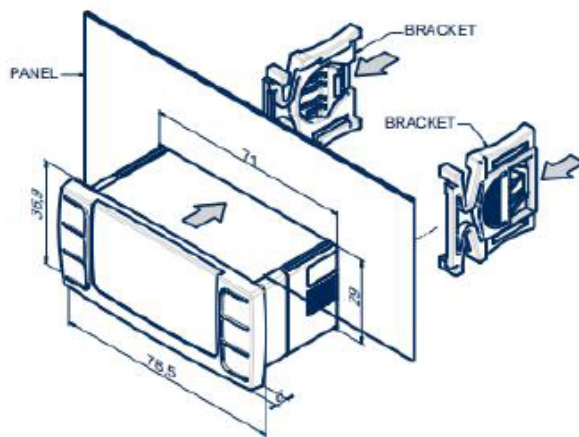
- Lebensmittel nur dann im Gerät lagern, wenn es die korrekte Betriebstemperatur erreicht hat.
- Geben Sie kein heißes Essen oder Flüssigkeit in das abgedeckte Gerät.
- Wenn möglich, das Essen einwickeln oder abdecken.
- Decken Sie die Lüfter im Gerät nicht ab.
- Vermeiden Sie es, die Tür über längere Zeit zu öffnen.

8. ANLEITUNG

Power On

1. Schließen Sie die Gerätetür.
2. Stellen Sie sicher, dass der Stromschalter auf [O] eingestellt ist, und stecken Sie das Gerät an eine Steckdose.
3. Stell den Powerschalter auf die [I]-Position. Die aktuelle Temperatur im Gerät wird angezeigt.

Elektronische Steuereinheit



Bedeutung der Knöpfe

- SET** Es zeigt die eingestellte Temperatur an, im Einstellungsmodus wird ein Parameter ausgewählt und bestätigt.
- Beginne mit manuellem Abtauen.
- Ich gehe die Parameter durch und erhöhe den Mengenwert.
- Ich gehe die Parameter durch, verringere den Mengenwert.

Tastenkombinationen

- + Verriegeln und entriegeln Sie das Display
- SET** + Einstieg in die Programmierung – nur für einen autorisierten Techniker
- SET** + Einstieg in die Programmierung – nur für einen autorisierten Techniker

LED	ZUSTAND	BESCHREIBUNG
	LICHT AN	Der Kompressor ist in Betrieb
	BLINKEN	Verzögerter Start des Kompressors (AC-Parameter)
	LICHT AN	Auftauen läuft
	BLINKEN	Tropf
	LICHT AN	Der Ventilator ist in Betrieb
	BLINKEN	Lüfterverzögerung nach dem Abtauen
	LICHT AN	Temperaturanzeige in °C
	BLINKEN	Du bist im Temperatureinstellungsmenü
	LICHT AN	Temperaturanzeige in °F
	BLINKEN	Du bist im Temperatureinstellungsmenü

Wie man die eingestellte Temperatur anzeigt

Drücken und lassen Sie sofort den SET-Knopf los – die eingestellte Temperatur wird angezeigt.
Drücke und lasse sofort die SET-Taste wieder und lassen los, oder warte etwa 5 Sekunden, bis die Anzeige wieder normal ist.

Wie man die Einstellungstemperatur ändert

Drücken Sie die SET-Taste länger als 3 Sekunden – dann wechseln Sie zur Einstellung der Einstellungstemperatur.

Der eingestellte Temperaturwert wird angezeigt und die °C- oder °F-LED beginnt zu blinken.

Verwenden Sie innerhalb von 10 Sekunden die ▲- oder ▼-Tasten, um den Wert zu ändern.

Um den neuen Wert zu speichern, drücken Sie erneut SET oder warten Sie 10 Sekunden.

Wie man manuelles Auftauen beginnt

Drücken Sie die DEF-Taste  länger als 2 Sekunden – das manuelle Auftauen beginnt.

Sperre die Tastatur

Halten Sie die ▲- und ▼-Tasten gleichzeitig länger als 3 Sekunden gedrückt.

Das Display zeigt die Nachricht OF an und das Tastenfeld wird gesperrt. Wenn eine Taste länger als 3 Sekunden gedrückt wird, wird die OF-Nachricht angezeigt.

Tastatur entsperren

Halten Sie die ▲- und ▼-Tasten gleichzeitig länger als 3 Sekunden gedrückt, bis die ON-Meldung angezeigt wird.

Manuelles Auftauen

Das Gerät führt automatisch alle sechs Stunden einen Auftauzyklus durch.

Hinweis: Der Zyklus beginnt ab dem Moment, in dem das Gerät erstmals eingeschaltet wird.

Manuelles Auftauen des Geräts

Halte die AUFTAU-Taste 5 Sekunden lang gedrückt. Der Abtauzyklus beginnt sofort und die Abtau-LED leuchtet auf.

Das Auftauen kann maximal 30 Minuten dauern.

Hinweis: Das manuelle Auftauen setzt außerdem den automatischen Abtautimer zurück. Das nächste automatische Auftauen beginnt 6 Stunden nach Ende des manuellen Auftauens.

Reinigung, Pflege und Wartung

Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und ziehen Sie den Stecker.

Reinigen Sie das Innere des Geräts so oft wie möglich.

Verwenden Sie keine abrasiven (scharfen) Reiniger, da diese schädliche Rückstände hinterlassen können.

Reinigen Sie die Türdichtung nur mit Wasser.

Trocknen Sie nach der Reinigung immer alles gründlich.

Lassen Sie während der Reinigung kein Wasser durch das Abflussloch in den Verdampfungsbehälter fließen.

Seien Sie vorsichtig beim Reinigen der Rückseite des Geräts – scharfe Kanten können Verletzungen verursachen.

Reparaturen dürfen nur von einem Servicetechniker oder einer qualifizierten Person durchgeführt werden.

Kondensatorreinigung

Eine regelmäßige Reinigung des Kondensators kann die Lebensdauer des Geräts verlängern.

Wir empfehlen, den Kondensator von einem Servicetechniker oder einer qualifizierten Person reinigen zu lassen.

Fehlerbehebung

Wenn ein Fehler am Gerät auftritt, prüfen Sie zuerst die folgende Tabelle, bevor Sie den Händler kontaktieren.

Verwerfung	Wahrscheinlicher Verdacht	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht	Das Gerät ist nicht eingeschaltet	Überprüfen Sie, ob das Gerät korrekt eingesteckt und eingeschaltet ist
	Der Stecker oder das Netzkabel ist beschädigt	Kontaktieren Sie einen Service oder einen qualifizierten Techniker
	Durchgebrannte Sicherung im Stecker	Sicherung ersetzen
	Stromproblem	Überprüfe die Stromversorgung
	Interner Verkabelungsfehler	Kontaktieren Sie einen Service oder einen qualifizierten Techniker

Das Gerät schaltet sich ein, aber die Temperatur ist zu hoch/zu niedrig	Zu viel Eis am Verdampfer	Das Gerät auftauen
	Der Kondensator ist mit Staub verstopft	Kontaktieren Sie einen Service oder einen qualifizierten Techniker
	Die Tür ist nicht richtig geschlossen	Überprüfen Sie, ob die Tür geschlossen ist und die Dichtung nicht beschädigt ist
	Das Gerät befindet sich in der Nähe einer Wärmequelle oder die Luftzufuhr zum Kondensator ist eingeschränkt	Bringen Sie das Gerät an einen geeigneteren Ort
	Umgebungstemperatur zu hoch	Verbessern Sie die Belüftung oder bringen Sie das Gerät an einen kühleren Ort
	Ungeeignete Lebensmittel werden im Gerät gelagert	Entfernen Sie zu warme Lebensmittel oder die den Ventilator blockieren
	Das Gerät ist überfüllt	Reduziere die Menge an gespeicherten Lebensmitteln
Wasserlecks aus dem Gerät	Das Gerät ist nicht richtig ausgerichtet	Stellen Sie die Nivellierungsfüße des Geräts ein (falls zutreffend)
	Der Wasserablauf ist verstopft	Reinigen Sie das Abflussloch
	Der Abfluss des Wassers in das Abwassersystem ist blockiert	Reinigen Sie die Unterseite des Geräts (wenn möglich)
	Der Wasserbehälter ist beschädigt	Kontaktieren Sie einen Service oder einen qualifizierten Techniker
	Tropftablett überläuft	Leere die Tropfschale (falls vorhanden)
Das Gerät ist ungewöhnlich laut	Lose Mutter oder Schraube	Alle Muttern und Schrauben überprüfen und festziehen
	Das Gerät wird nicht auf einer ebenen und stabilen Oberfläche installiert	Überprüfe den Standort und passe ihn gegebenenfalls an

Modell	Abmessungen mm	Gewicht kg	Spannung V / Hz	Leistungseingang kW	Innendimension L	Temperatur °C	Gas
MNT 3DN	1795x700x900	114	230 / 50-60	0,147	309	-2 bis +8	R290
MNT 2DN	1360x700x900	93	230 / 50-60	0,147	206	-2 bis +8	R290
MFT 2DN	1360x700x900	97	230 / 50-60	0,208	206	-10 bis -20	R290
MFT 3DN	1795x700x900	117	230 / 50-60	0,208	309	-10 bis -20	R290

Elektrische Schaltungen

Das Gerät wird serienmäßig mit einem BS1363 3-poligen gecrimpten Stecker und einem Netzkabel mit einer 13-A-Sicherung geliefert. Die Geräte sind wie folgt verkabelt:

- Spannungsleiter (braun) an die mit L gekennzeichnete Klemme

- Neutralleiter (blau) an den mit N gekennzeichneten Anschluss
- Erdungsdraht (grün-gelb) an den mit E gekennzeichneten Anschluss Alle Geräte müssen mit einer speziellen Erdungsschaltung geerdet werden. Im Zweifelsfall konsultieren Sie einen qualifizierten Elektriker. Elektrische Trennpunkte müssen frei von jeglichen Hindernissen gehalten werden. Falls eine Nottrennung erforderlich ist, muss sie leicht zugänglich sein.

Entsorgung

EU-Vorschriften verlangen die Entsorgung des Kühlprodukts durch spezialisierte Unternehmen, die alle Gase, Metall- und Kunststoffteile entfernen oder recyceln.

Wenden Sie sich an Ihre örtliche Abfallsammelbehörde, um Informationen zur Entsorgung Ihres Geräts zu erhalten. Lokale Behörden sind nicht verpflichtet, gewerbliche Kühlanlagen zu handhaben, können aber möglicherweise Ratschläge geben, wie diese Geräte lokal entsorgt werden sollen.

Regulatorische Compliance

Die Komponenten wurden strengen Produkttests unterzogen, um regulatorische Standards und Spezifikationen zu erfüllen, die von internationalen, unabhängigen und staatlichen Behörden festgelegt wurden. Die Produkte wurden für die Kennzeichnung mit folgendem Symbol zugelassen.

Warnung

Dieser Kühlschrank verwendet R290-Kältemittel



WARNUNG:

Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der eingebauten Struktur frei und frei von Hindernissen.

Verwenden Sie keine mechanischen Geräte oder andere Mittel zur Beschleunigung des Auftauvorgangs als die vom Hersteller empfohlenen.

Beschädigen Sie den Kältemittelkreislauf nicht.

Verwenden Sie keine elektrischen Geräte in Lebensmittelaufbewahrungsfächern, es sei denn, sie entsprechen dem vom Hersteller empfohlenen Typ.

BEI SCHÄDEN AM STROMKABEL MUSS ES VOM HERSTELLER, EINEM AUTORISIERTEN SERVICEMITARBEITER ODER EINEM QUALIFIZIERTEN TECHNIKER ERSETZT WERDEN, UM GEFAHREN ZU VERMEIDEN.

DIE REPARATUR UND DER AUSTAUSCH DER LICHTQUELLE DÜRFEN NUR VON EINEM QUALIFIZIERTEN TECHNIKER

DURCHFÜHRT WERDEN, UND DAS NUR, WENN DIE STROMVERSORGUNG GETRENNT IST. ERSETZEN SIE SIE DURCH DIE GLEICHE ART VON LICHTQUELLE.

AUSSERGEWÖHNLICHE SERVICEINTERVENTIONEN DÜRFEN NUR VON QUALIFIZIERTEN TECHNIKERN DURCHFÜHRT WERDEN.

9. REINIGUNG UND WARTUNG

Es wird empfohlen, das Gerät mindestens einmal im Jahr von einem Fachkundendienst überprüfen zu lassen. Alle Eingriffe am Gerät dürfen nur von einer qualifizierten Person durchgeführt werden, die für solche Arbeiten autorisiert ist. **ACHTUNG!** Das Gerät darf nicht mit direktem oder Hochdruckwasser gereinigt werden. Reinigen Sie das Gerät täglich. Eine tägliche Wartung verlängert die Lebensdauer und Effizienz des Geräts. Schalten Sie immer die Hauptstromzufuhr des Geräts aus. Reinigen Sie die Edelstahlteile mit einem feuchten Tuch und einem Reinigungsmittel ohne grobe Partikel und wischen Sie sie trocken. Verwenden Sie keine abrasiven oder korrosiven Reinigungsmittel. Achtung! Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, müssen alle Schutzfolien von den Oberflächen entfernt werden. Anschließend reinigen Sie das Gerät gründlich mit Wasser und einem Geschirrspülmittel und wischen es mit einem feuchten Tuch ab. **HINWEIS** Die Garantie deckt keine Verbrauchsteile ab, die dem normalen Verschleiß unterliegen (Gummidichtungen, Glühlampen, Glas- und Kunststoffteile usw.). Ebenso gilt die Garantie nicht, wenn das Gerät nicht gemäß der Anleitung – durch einen autorisierten Techniker nach entsprechenden Normen – installiert wurde oder unsachgemäß behandelt wurde (Eingriffe in die interne Technik usw.) oder von ungeschultem Personal und entgegen der Bedienungsanleitung betrieben wurde. Die Garantie deckt auch keine Schäden ab, die durch Naturgewalten oder äußere Einwirkungen verursacht wurden. **Zweimal jährlich ist eine Kontrolle durch den Kundendienst erforderlich. Geben Sie Transportverpackungen und Geräte nach Ablauf ihrer Lebensdauer gemäß den Vorschriften zur Abfallentsorgung und zur Entsorgung von gefährlichem Abfall ab.**